

**Pastor** : 歐維禮神父 Rev. Carlos Olivera

☎ 408-509-6960

✉ fr.olivera@gmail.com

禮儀時間及地點 Liturgy Schedule

主日彌撒

國語 週日 9:00am 五街老人公寓  
85 S. 5<sup>th</sup> St. San Jose (Jeanne D'Arc

Manor)

粵語 週日 1:30pm St. Clare Church

國語 週日 3:00pm St. Clare Church

英文 週日 3:00pm St. Clare Church

週六國語彌撒 8:00AM - Ascension  
Church (小教堂)

12033 Miller Avenue. Saratoga, CA

明恭聖體 Eucharistic Adoration

每月首週六 7:30pm St. Clare Church

和好聖事 Reconciliation

每月首週六 明恭聖體時

恭唸玫瑰經 Rosary Praying

國語 週日 4:15pm St. Clare 樓下教堂

Other Important Contacts:

禮儀組(國) Mandarin Liturgy

施天寶 408 777-3565

禮儀組(英) English Liturgy

Michael Wu mwwu81@gmail.com

禮儀組(五街) 5th St. Mandarin Liturgy

周湘曉 408-586-8481

成人慕道(國) RCIA in Chinese

湯明昭 tangmc06@gmail.com

成人慕道(英) RCIA in English

Ted Chan tchan.sbg@gmail.com

嬰兒領洗 Baby Baptism

周守華 408-517-0880

葬禮/婚禮 Funeral / Marriage Prep

歐維禮神父 408-509-6960

聖城通訊 Holycity Magazine

古偉業 [holycity@sjccm.com](http://holycity@sjccm.com)

**歐神父 復活期第五主日 講道重點 4/29/2018**

上個主日耶穌善牧比喻的重點，是耶穌有憐憫、能力作我們的救主，祂怎麼照顧我們，帶領我們，給我們生命。今天葡萄樹比喻的福音，讓我們注意到我們基督徒的角色、責任，也就是我們在日常生活中的使命。

這週主日福音，耶穌告訴我們『誰住在我內，他就結許多的果實』。耶穌一再強調我們必須『結果實』。『結果實』是愛主、愛人的行動。我們要勇於肯定我們是基督徒的身份，而基督徒的身份，使命和生活是分不開的。

我們如何能忠於耶穌呢？耶穌的答案是：依靠我們自己是不可能的，但是依靠祂我們可以做到。我們從受洗的時候起，就開始跟耶穌建立個人關係，每次領聖體的時候，耶穌會來到我們心中！我們每次想到耶穌、每次讀聖經、每次祈禱，都肯定了耶穌住在我們內，與耶穌結合我們才能結聖神的果實！

《師主篇》卷一 第二章 謙卑自下

一、人生來就願意博見廣聞，但知道的雖多，若不知敬畏天主，有什麼益處呢？一個驕傲的哲士，只顧觀測天象，不管救靈魂，比起一個奉事天主的謙遜的平凡的人來，差的遠了。人若認清了自己，必然輕視自己，不敢貪人們的讚美了。如果我得了人間的全部學識，卻沒有愛德，趕到審判我行為的天主台前，那學問為我有什麼益處呢？

二、你不要過於貪求學識，因為過於貪求，能叫人分心走意，受騙上當。有學識的人，喜歡叫別人看自己、稱自己為哲士。有許多事情，縱然通曉，為救靈魂，或是不甚需要，或是一無益處。一個人，將救靈魂的大事，拋在背後，反盡心專務別的事情，真是糊塗。多言多語，不能滿足人心；行為聖善，方能使靈魂平安；良心潔淨，方能生出倚恃天主的心來。

## 復活期讀經計畫 --讓我們一起讀【格林多前後書】

DATES	SUGGESTED READING
5/06-5/12	2 Cor Chapter 5- 9

### 《活動及通告》

#### 五月 - 聖母月聯合恭唸玫瑰經

五月是聖母月，粵語彌撒後及國語組彌撒前（大約 2:30PM 左右），粵語組將同我們一起用國/粵語為我們的家庭，團體和世界和平恭唸玫瑰經。請提早動身，準時加入我們。

#### 為中國教會祈禱日彌撒

#### Prayer for Church in China Mass

**Date:** May 24, 2018, Thursday

**Time:** 7:30 pm

**Place:** St. Clare Church

#### 第二次奉獻/Second Collection

May 13 Catholic Communications

May 20 Catholic Charities

#### 2018 年牧靈委員會委員選舉時程

#### 2018 RENEWAL OF PASTORAL COUNCIL

Candidates Nomination

推薦: 4/30/2018 - 5/20/2018

#### 兒童要理班 CM Registration

The new CM calendar year 2018 to 2019 registration starts on **4/8/2018**. Please register your student(s) in our website [sjccm.com](http://sjccm.com), under MINISTRIES, <http://sjccm.com/cm/>.

**Early registration ends on 6/3/2018**, after that the fee will increase \$20 for each student.

新的學年，2018-2019，兒童要理班在 **4/8/2018** 開始接受網路報名。**6月3日優惠報名截止**，以後報名者，費用將增加 20 元，詳細資料請家長看 [sjccm.com](http://sjccm.com) 的網站說明 <http://sjccm.com/catechetical-ministry/>。謝謝！

## Family Game Night 5/12/2018

**Game:** San Jose Giants vs. Lancaster Jet hawks

**Place:** Municipal Stadium in San Jose

**Time:** 5:00 PM

**Free tickets at St. Clare office (408-248-7786)**

## 第十二屆神父、修士籃球比賽 5/12/2018

**Time:** 7:00-9:00 PM

**Place:** Mitty High School

(5000 Mitty Way, San Jose, CA 95129)

**Ticket:** Adult \$10, Student \$5

歡迎大家前去助興!

## 2018 St. Clare Festival 5/18-5/20

There are carnival rides, fun games and lots of wonderful food. Please mark your calendars and be sure to purchase your tickets early on St. Clare parish website under the FESTIVAL tab (<http://www.stclareparish.org/festival2018/>). Please [...]

## SJCCM 信仰加油站 6/2/2018

**主題:** 充滿聖神的德能，為我作證人。(宗一 8)

**主辦:** SJCCM - 聖荷西華人天主教會

**時間:** 9:30am-4:00pm

**地點:** St. Clare Church (Parish Hall)

941 Lexington St, Santa Clara, CA 95050

**主領:** 主僕疏效平

**報名:** 江嵩 408-391-9953, sean@road2god.net

王培琳 408-929-5131,

lillian@m4christ.net

午餐費 8 元，如需要訂購敬請在報名時通知。。

## 主日奉獻二零一八年四月總額報告

年度目標	\$ 175,000
每週目標	\$ 3,365
四月(五週)目標	\$ 16,825
四月奉獻總額	\$ 11,868
五月(四週)目標	\$ 13,460

感謝慷慨奉獻。歡迎使用 Online Giving。